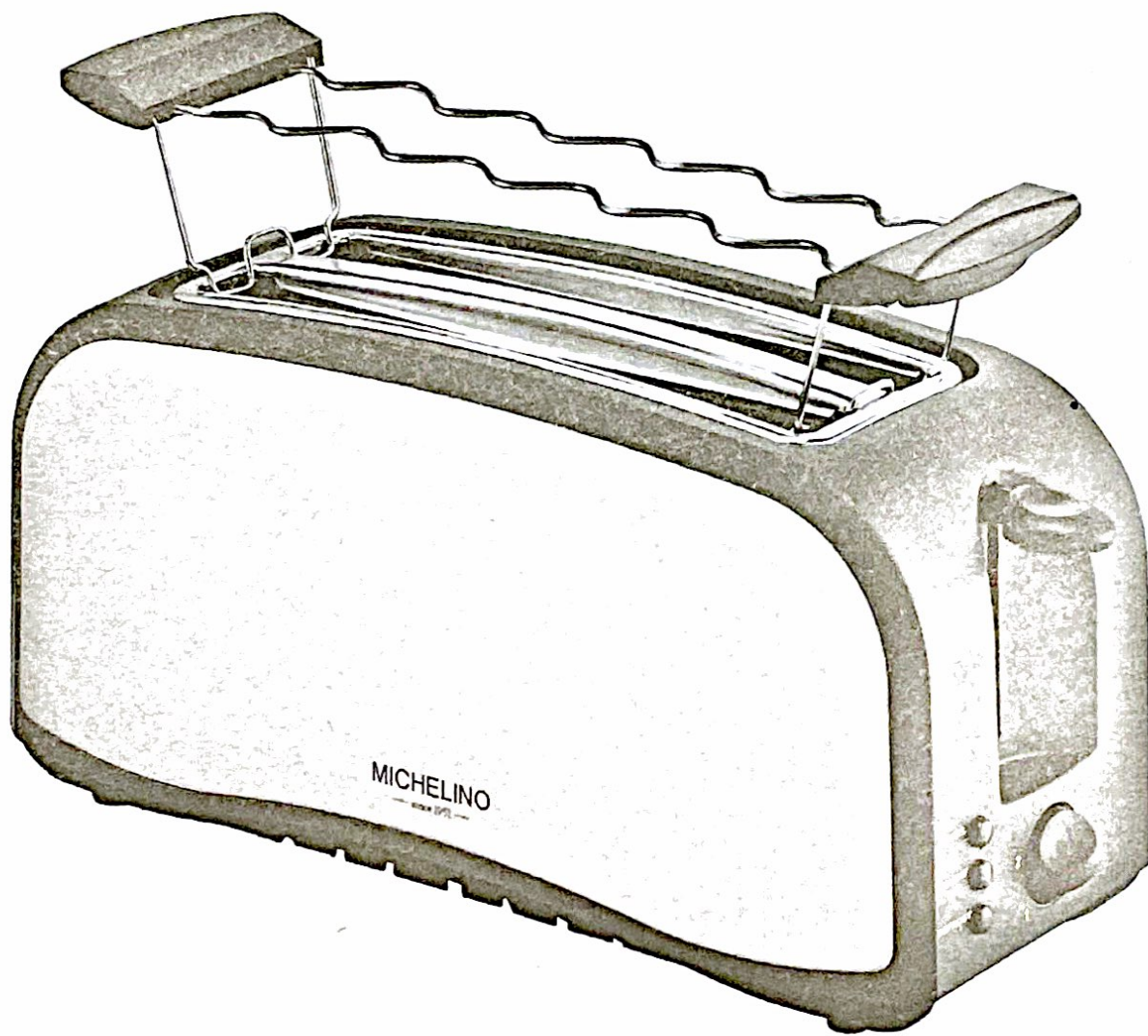


MICHELINO

— since 1951 —



4-SCHEIBEN-TOASTER

ART.-NR.: 74292 / T-07

DE

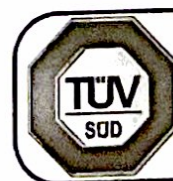
EN

FR

NL

TR

Bedienungsanleitung
instruction manual
manuel d'instructions
gebruiksaanwijzing
Kullanım Kilavuzu



1. Wichtige Information vor Gebrauch

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung und Sicherheitshinweise sorgfältig durch bevor Sie das Gerät verwenden.
- Die Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder zu Schäden am Gerät führen.
- Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung auf.
- Wenn Sie das Gerät an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit.

2. Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Der Toaster ist ausschließlich zum Toasten von Brotwaren wie Toastbrot, Brötchen, dickerer Scheiben Schnittbrot u. Ä. konzipiert.

- Er ist ausschließlich für den Privatgebrauch bestimmt und nicht geeignet für die gewerbliche oder haushaltsähnliche Benutzung.

- In Küchen für Mitarbeiter oder Läden, Büros und anderen gewerblichen Bereichen, in landwirtschaftlichen Anwesen, durch Kunden in Hotels, Motels oder anderen Wohneinrichtungen oder in Frühstückspensionen.

- Der Toaster ist nur zur Verwendung in Innenräumen konzipiert und nicht für den Gebrauch in Feuchträumen geeignet.

• Verwenden Sie den Toaster nur wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Der Toaster ist kein Kinderspielzeug.

• Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht


bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.


3. Warnhinweise

Ist ein Textabschnitt mit einem der nachfolgenden Warnsymbole gekennzeichnet, muss die im Text beschriebene Gefahr vermieden werden, um die dort beschriebenen, möglichen Konsequenzen vorzubeugen.

WARNUNG!

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.

 **HINWEIS:** Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.

 Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.



Das Siegel „Geprüfte Sicherheit“ (GS-Zeichen) bescheinigt, dass der Ventilator allen Anforderungen des deutschen Produktsicherheitsgesetzes (ProdSG) entspricht. Das GS-Zeichen zeigt an, dass bei bestimmungsgemäßer Verwendung und bei vorhersehbarer Fehlanwendung des gekennzeichneten Produktes die Sicherheit und die Gesundheit des Nutzers nicht gefährdet sind.

4. Sicherheitshinweise

Wichtige Sicherheitsanweisungen – sorgfältig lesen und für den weiteren Gebrauch aufbewahren.

⚠️ WARNUNG!
STROMSCHLAGGEFAHR!

Fehlerhafte Elektroinstallation oder zu hohe Netzspannung können zu elektrischem Stromschlag führen.

- Schließen Sie den Toaster nur an, wenn die Netzspannung der Steckdose mit der Angabe auf dem Typenschild übereinstimmt.
- Schließen Sie den Toaster nur an eine gut zugängliche Steckdose an, damit Sie den Toaster bei einem Störfall schnell vom Stromnetz trennen können.
- Betreiben Sie den Toaster nicht, wenn er sichtbare Schäden aufweist oder das Netzkabel bzw. der Netzstecker defekt ist.
- Wenn das Netzkabel des Toasters beschädigt ist, muss es durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Öffnen Sie das Gehäuse nicht, sondern überlassen Sie die Reparatur Fachkräften. Wenden Sie sich dazu an eine Fachwerkstatt. Bei eigenständig durchgeführten Reparaturen, unsachgemäßem Anschluss oder falscher Bedienung sind Haftungs- und Garantieansprüche ausgeschlossen.
- Bei Reparaturen dürfen nur Teile verwendet werden, die den ursprünglichen Gerätedaten entsprechen. In diesem Toaster befinden sich elektrische und mechanische Teile, die zum Schutz gegen Gefahrenquellen unerlässlich sind.
- Betreiben Sie den Toaster nicht mit einer externen Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernwirk-system.
- Tauchen Sie weder den Toaster noch Netzkabel oder Netzstecker in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Fassen Sie den Netzstecker niemals mit feuchten Händen an.
- Ziehen Sie den Netzstecker nie am Netzkabel aus der Steckdose, sondern fassen Sie immer den Netzstecker an.
- Verwenden Sie das Netzkabel nie als Tragegriff.
- Halten Sie den Toaster, den Netzstecker und das Netzkabel von offenem Feuer und heißen Flächen fern.

- Verlegen Sie das Netzkabel so, dass es nicht zur Stolperfalle wird.
- Knicken Sie das Netzkabel nicht und legen Sie es nicht über scharfe Kanten.
- Verwenden Sie den Toaster nur in Innenräumen. Betreiben Sie ihn nie in Feuchträumen oder im Regen.
- Lagern Sie den Toaster nie so, dass er in eine Wanne oder in ein Waschbecken fallen kann.
- Greifen Sie niemals nach einem Elektrogerät, wenn es ins Wasser gefallen ist. Ziehen Sie in einem solchen Fall sofort den Netzstecker.
- Sorgen Sie dafür, dass Kinder keine Gegenstände in den Toaster hineinstecken.
- Wenn Sie den Toaster nicht benutzen, den Toaster reinigen oder wenn eine Störung auftritt, schalten Sie den Toaster immer aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- Greifen Sie niemals in das Toaster-Innere, auch nicht, wenn der Toaster kalt ist.
- Führen Sie keine Metallgegen-

stände in den Toaster ein.



WARNUNG!

Gefahren für Kinder und Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten (beispielsweise teilweise Behinderte, ältere Personen mit Einschränkung ihrer physischen und mentalen Fähigkeiten) oder Mangel an Erfahrung und Wissen (beispielsweise ältere Kinder).

- Dieser Toaster kann von Kindern ab acht Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Toasters unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Toaster spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Halten Sie Kinder jünger als acht Jahre vom Toaster und der Anschlussleitung fern.
- Lassen Sie den Toaster

während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.

- Lassen Sie Kinder nicht mit der Verpackungsfolie spielen. Kinder können sich beim Spielen darin verfangen und ersticken.

⚠️ WARNUNG! BRANDGEFAHR!

- Bei Überhitzung des Toasters können die Brotware im Toaster oder der Toaster selbst anfangen zu brennen.
- Stellen Sie den Toaster so auf, dass die während des Gebrauchs entstehende Hitze gut abziehen kann. Stellen Sie den Toaster nicht unter einen Hängeschrank oder in eine Ecke.
- Reinigen Sie den Toaster regelmäßig und entfernen Sie die Brotkrümmel (siehe Kapitel „Reinigung“).
- Verwenden Sie den Toaster auf keinen Fall in der Nähe oder unterhalb von brennbaren Materialien wie zum Beispiel Gardinen.

⚠️ HINWEIS! BESCHÄDIGUNGSGEFAHR!

- Unsachgemäßer Umgang mit

dem Toaster kann zu Beschädigungen des Toasters führen.

- Stellen Sie den Toaster auf einer gut zugänglichen, ebenen, trockenen, hitzebeständigen und ausreichend stabilen Arbeitsfläche auf. Stellen Sie den Toaster nicht an den Rand oder an die Kante der Arbeitsfläche.
- Beachten Sie, dass die Gerätefüße an der Unterseite des Toasters durch Oberflächen, auf denen sie stehen oder durch die dort verwendeten Reinigungsmittel angegriffen oder aufgeweicht werden können. Legen Sie ggf. eine rutschfeste Unterlage unter den Toaster.
- Stellen Sie den Toaster nie auf oder in der Nähe von heißen Oberflächen ab (z. B. Herdplatten etc.).
- Bringen Sie das Netzkabel nicht mit heißen Teilen in Berührung.
- Setzen Sie den Toaster niemals hoher Temperatur (Heizung etc.) oder Witterungseinflüssen (Regen etc.) aus.
- Füllen Sie niemals Flüssigkeit in den Toaster.
- Verwenden Sie den Toaster nicht mehr, wenn die Kunststoffbauteile des Toasters Risse oder Sprünge haben oder sich verformt haben. Ersetzen Sie beschädigte Bauteile nur durch

passende Originalersatzteile.

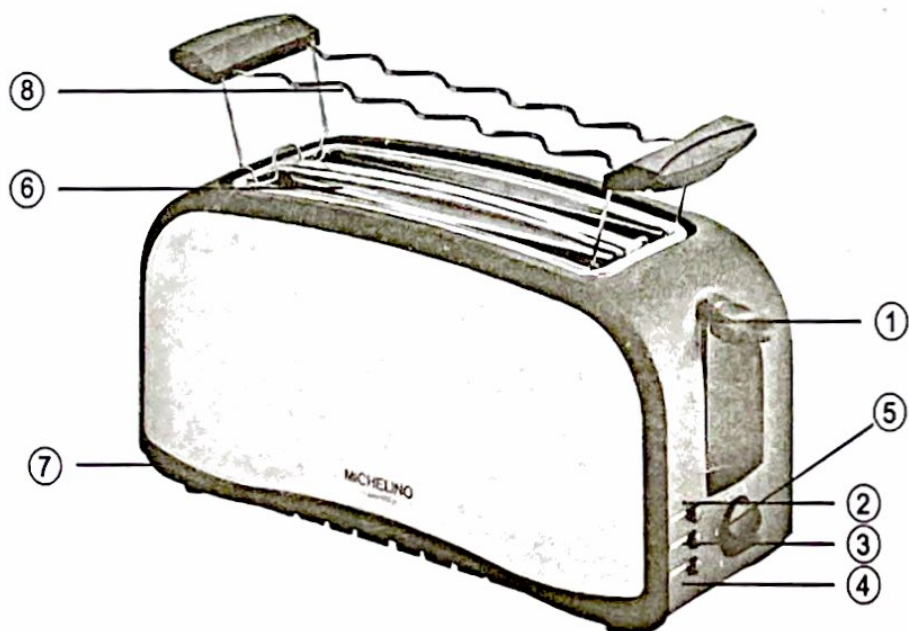
5. Lieferumfang

Zum Lieferumfang gehören:

- 1 Toaster
- 1 Brötchenaufsatz
- Bedienungsanleitung

6. Gerätebeschreibung

- 1 – Bedientaste
- 2 – Stopp-Taste
- 3 – Aufwärm-taste
- 4 – Auftautaste
- 5 – Bräunungsregler
- 6 – Röstschacht
- 7 – Krümelschublade
- 8 – Brötchenaussatz



7. Technische Daten

Modell:	74292 / T-07
Netzspannung:	220-240V, 50/60 HZ
Schutzklasse:	I
Leistung:	1.400 Watt

8. Auspacken , Kontrolle und Aufstellung des Gerätes

Kontrolle des Gerätes

1. Nehmen Sie den Toaster aus der Verpackung.
2. Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist.
3. Kontrollieren Sie, ob der Toaster oder die Einzelteile Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, benutzen Sie den Toaster nicht. Wenden Sie sich in dieser Bedienungsanleitung angegebene Telefonnummer des Herstellers.

Grundreinigung

1. Entfernen Sie das Verpackungsmaterial und sämtliche Schutzfolien.
2. Reinigen Sie vor der erstmaligen Benutzung alle Teile des Toasters wie im Kapitel „Reinigung“ beschrieben.

Toaster aufstellen

1. Wickeln Sie das Netzkabel von der Kabelaufwicklung an der Unterseite des Toasters ab.
2. Führen Sie das Netzkabel durch die Kabel-Aussparung.
3. Stellen Sie den Toaster auf eine ebene, stabile und hitzebeständige Fläche, so dass die bei der Verwendung auftretende Wärme gut abziehen kann.
4. Stecken Sie den Netzstecker in eine Steckdose mit Schutzkontakten.

9. Inbetriebnahme

⚠ HINWEIS!

Beim ersten Gebrauch kann es zu einer leichten Geruchsent-

wicklung kommen.

- Sorgen Sie für ausreichende Belüftung, z. B. über ein geöffnetes Fenster.

Inbetriebnahme:

Vor der ersten Inbetriebnahme muss

der Toaster aufgeheizt werden, ohne dass dabei Brotwaren enthalten sind.

1. Beachten Sie, dass Sie keine Brotwaren einfüllen.
2. Stellen Sie den Bräunungsregler auf die höchste Stufe.
3. Drücken sie die Bedientaste des Toasters herunter (siehe Kapitel „Gebrauch“).
4. Wiederholen Sie den Vorgang 3-mal, nachdem sich der Toaster jeweils ausgeschaltet und einen Moment abgekühlt hat.

Sie können den Toaster nun verwenden:

⚠️ WARNUNG! BRANDGEFAHR!

- Wenn sich Hitze im Inneren des Toasters staut oder Sie ungeeignete Lebensmittel toasten, besteht die Gefahr eines Brandes.
- Decken Sie den Toaster und den Brötchenaufsatz während des Gebrauchs, oder wenn der

Toaster vom Gebrauch noch heiß ist, niemals ab (z. B. mit Aluminiumfolie).

- Legen Sie die zu röstenden Brotwaren niemals direkt auf den Toaster bzw. die Rostschächte.
- Beachten Sie, dass die Krümel-schublade während des Gebrauchs eingesteckt sein muss.
- Toasten Sie Brotwaren niemals mehrfach, sie könnten sich entzünden. Nutzen Sie zum erneuten „Aufwärmen“ ausschließlich die Bräunungsstufe 1.
- Toasten Sie keine Brotwaren wie Knäckebrötchen, Zwieback o. Ä.
- Toasten Sie keine Brotwaren, die bereits mit Fett, Butter o. Ä. bestrichen oder in Folie o. Ä. eingepackt sind.
- Lassen Sie den Toaster vollständig abkühlen bevor Sie ihn umstellen, reinigen oder wegstellen.
- Drücken Sie die Stopp-Taste oder ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose wenn sich der Toaster nach einigen Minuten nicht automatisch ausschaltet oder wenn Rauch aus dem Gerät steigt.

⚠️ WARNUNG! VERBREN- NUNGSGEFAHR!

- Der Toaster und der Brötchenaufsatz sowie die getoasteten Brotwaren werden während des Gebrauchs heiß, so dass Sie sich daran verbrennen können.
- Berühren Sie den Toaster nicht während des Gebrauchs oder wenn er vom Gebrauch noch heiß ist.
- Nutzen Sie immer den vorgesehenen Ausklappschalter, um den Brötchenaufsatz ein- oder auszuklappen. Berühren Sie den Brötchenaufsatz nicht mit der bloßen Hand.
- Lassen Sie den Brötchenaufsatz abkühlen, bevor Sie ihn einklappen.
- Lassen Sie getoastete Brotwaren abkühlen oder verwenden Sie Topflappen o. Ä., um sie anzufassen.
- Entnehmen Sie die getoasteten Brotwaren erst, wenn Sie von dem Toaster angehoben wurden.
- Der Toaster besitzt einen Überhitzungsschutz. Bei Überhitzung durch Fehlgebrauch wird der laufende Toastvorgang automatisch beendet. Sie können den Toaster erst wieder verwenden, wenn er sich auf Raumtemperatur abgekühlt hat.

Brotwaren toasten

1. Stellen Sie den Bräunungsregler auf den gewünschten Bräunungsgrad:
 - 1 = sehr helle Bräunung
 - 6 = sehr dunkle Bräunung (*nur für große Scheiben bei dunklem Brot geeignet*)
2. Stecken Sie die gewünschte Menge Brotwaren in den Röstschacht.
3. Drücken Sie die Bedientaste nach unten bis sie einrastet. Die Bedientaste rastet nur ein, wenn der Netzstecker des Toasters in eine stromführende Steckdose eingesteckt ist.
 - 3.1. Drücken Sie die Stopp-Taste, wenn Sie den Toastvorgang vorzeitig unterbrechen wollen.
4. Sobald der gewählte Bräunungsgrad erreicht ist, schaltet sich der Toaster automatisch aus. Die getoasteten Brotwaren werden dann automatisch angehoben.
5. Warten Sie mit dem nächsten Toastvorgang mindestens eine Minute bis sich das Gerät abgekühlt hat, andernfalls könnte der Toaster überhitzen.

Brötchen aufbacken

1. Setzen Sie den separaten Brötchenaufsatz auf den Toaster.
2. Legen Sie ein oder zwei Brötchen auf den Brötchenaufsatz.
3. Stellen Sie den Bräunungsregler auf den gewünschten Bräunungsgrad.
4. Drücken Sie die Bedientaste nach unten bis sie einrastet. Die Bedientaste rastet nur ein, wenn der Netzstecker des Toasters in eine stromführende Steckdose eingesteckt ist.
5. Sobald der gewählte Bräunungsgrad erreicht ist, schaltet sich der Toaster auto-

matisch aus.

6. Drehen Sie die Brötchen vorsichtig um und schalten Sie den Toaster wieder ein. Sobald der gewählte Bräunungsgrad erreicht ist, schaltet sich der Toaster erneut automatisch aus.

Aufwärmfunktion

Mit der Aufwärmfunktion können Sie Brotwaren erwärmen, ohne sie weiter zu bräunen. Nutzen Sie diese Funktion zum Beispiel, wenn Brot bereits getoastet und wieder abgekühlt ist.

1. Stecken Sie die gewünschte Menge Brotwaren in den Röstschacht.
2. Stellen Sie den Bräunungsregler auf Stufe 1.
3. Drücken Sie die Bedientaste nach unten bis sie einrastet.
4. Drücken Sie die Aufwärm-Taste. Zur Bestätigung leuchtet die Taste nun bis zum Ende des Vorgangs auf.
6. Der Vorgang wird automatisch beendet, wenn die Brotware wieder aufgewärmt wurde. Der Vorgang kann aber auch manuell unterbrochen werden durch drücken der Stopp-Taste.

Auftaufunktion

mit der Auftaufunktion können Sie Brotwaren in einem Vorgang, ohne Unterbrechung auftauen und toasten.

1. Entfernen Sie überschüssiges Eis von der zu toastenden Brotware.
2. Stecken Sie die gewünschte Menge Brotware in den Röstschacht.
3. Stellen Sie den Bräunungsregler auf den gewünschten Bräunungsgrad.
4. Drücken Sie die Bedientaste nach unten

bis sie einrastet.

5. Drücken Sie die Auftau-Taste. Zur Bestätigung leuchtet die Taste nun bis zum Ende des Vorgangs auf.

Der Vorgang wird automatisch beendet, wenn die Brotware aufgetaut und fertig getoastet wurde. Der Vorgang kann aber auch manuell unterbrochen werden durch drücken der Stopp-Taste.

Feststeckende Brotware aus dem Röstschacht entfernen!



HINWEIS!

BESCHÄDIGUNGSGEFAHR!

Wenn Sie ungeeignete Hilfsmittel in das Innere des Toasters einführen, können Sie ihn dadurch beschädigen.

- Verwenden Sie keinesfalls ein Messer o. Ä. um ein feststeckendes Brotstück aus dem Toaster zu entfernen.
- Berühren Sie bei der Entfernung feststeckender Brotware keinesfalls die Heizdrähte im Inneren des Toasters.
- Gehen Sie folgendermaßen vor, wenn eine Brotscheibe im Röstschacht feststeckt und verhindert, dass die Brotware nach dem Toasten angehoben wird:

1. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
2. Lassen Sie den Toaster abkühlen.
3. Drehen Sie den Toaster auf die Seite, so dass die Brotscheibe herausfallen kann. Falls erforderlich verwenden Sie einen Holzstab, z. B. einen Kochlöffelgriff, um die verklemmte Brotscheibe zu entfernen.

10. Reinigung

HINWEIS! KURZSCHLUSS-GEFAHR!

In das Gehäuse eingedrungenes Wasser kann einen Kurzschluss verursachen.

- Tauchen Sie den Toaster niemals in Wasser.
- Achten Sie darauf, dass kein Wasser in das Gehäuse gelangt.

HINWEIS! BESCHÄDIGUNGSGEFAHR!

Unsachgemäßer Umgang mit dem Toaster kann zu Beschädigungen führen.

- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese können die Oberflächen beschädigen.
- Geben Sie den Toaster keinesfalls in die Spülmaschine. Sie würden ihn dadurch zerstören.

Gehäuse reinigen

- Ziehen Sie vor der Reinigung den Netzstecker.
- Lassen Sie den Toaster vollständig abkühlen.
- Wischen Sie das Gehäuse des Toasters von außen mit einem weichen, leicht angefeuchteten Tuch ab.

11. Aufbewahrung

Bewahren Sie das Gerät an einem sauberen, staubfreien und trockenen Ort auf.

12. Entsorgung

Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoff-Sammlung.

Werfen Sie das Gerät nicht in den normalen Hausmüll. Das Produkt unterliegt der europäischen Richtlinie 2012/19/EU.



Entsorgen Sie das Gerät über einen zugelassenen Entsorgungsbetrieb oder über Ihre kommunale Entsorgungseinrichtung. Beachten Sie die aktuell geltenden Vorschriften. Setzen Sie sich im Zweifelsfall mit Ihrer Entsorgungseinrichtung in Verbindung.

13. Garantie der Hatex AS GmbH & Co. KG

Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum.

Garantiebedingungen:

- Die Garantiezeit beginnt mit dem Kaufdatum. Bewahren Sie die Originalquittung auf. Es ist der Kaufnachweis.
- Innerhalb von drei Jahren ab Kaufdatum, wenn ein Material- oder Produktionsfehler auftritt,

Wir werden es gemäß der von uns gewählten Option kostenlos ersetzen oder reparieren.

- Es wird davon ausgegangen, dass das Gerät innerhalb der angegebenen Laufzeit von drei Jahren sowie die Quittung, einschließlich einer kurzen schriftlichen Beschreibung des Mangels eingereicht. Die Beschreibung muss Angaben zum Defekt enthalten und wenn es aufgetreten ist.